李克强出席第六次中日韩领导人会议

新华社首尔11月1日电 （记者俞铮 刘天）第六次中国、日本、韩国领导人会议当地时间11月1日下午在首尔举行。中国国务院总理李克强、韩国总统朴槿惠和日本首相安倍晋三出席会议。会议由朴槿惠主持。三国领导人对中日韩合作进行了回顾与展望，并就地区和国际问题交换看法。

李克强表示，中日韩是陆海邻国，同属东亚文化圈，也是东亚三大经济体，对地区和全球经济增长具有重要影响。三国民间往来和务实合作意愿强烈，合作共赢理念仍是主流。中日韩领导人会议机制时隔三年重启，本身就是来之不易的。在当前全球经济复苏乏力，新兴经济体面临下行压力，亚洲经济前景成为世界关注焦点的背景下，中日韩应共同致力于推动结构性改革、加强创新驱动、扩大相互开放，通过深化合作促进本国经济升级发展，进而带动东亚乃至亚洲经济平稳增长。

李克强就中日韩合作提出具体建议：

一是提升政治互信水平，维护地区和平稳定。互信的前提是就包括历史问题在内的重大问题形成共识。中日韩三国应本着以史为鉴、面向未来的精神，妥善处理历史相关问题。三国还应担负起维护地区和平稳定的重要责任，推动政治安全与经济发展“两个轮子一起转”，以对话合作塑造安全与发展环境，为实现地区安全与发展营造良好氛围。各方对重启中日韩领导人会议及取得的成果要倍加珍惜，不应再出现反复。

二是充分发挥各自比较优势，开展国际产能合作。中日韩发展水平各异。经济结构互补，合作潜力巨大。中国愿将工业体系完整、装备制造集成和施工建设能力强、性价比好的优势与韩日高端技术相结合，同周边国家发展需求相对接，重点在基础设施建设、工程机械、建材、电力等领域开展国际产能合作，打造三方合作新品牌，为各自发展和区域经济增长以及全球经济复苏增添新动力。

三是促进东亚经济一体化，维护地区金融稳定。中日韩合作应发挥地区经济增长、金融稳定“压舱石”作用，落实好三国投资协定，加快推进中日韩自贸区谈判，继续促进贸易投资自由化、便利化。推动中韩双边自贸协定尽快生效，在东盟与中日韩等框架内推进财金合作，加强金融和货币宏观政策沟通协调，推动清迈倡议多边化进程，防止亚洲再次出现系统性金融风险。

四是共同推动结构性改革，加强创新领域合作。中国正在实施创新驱动发展战略，推动大众创业、万众创新，韩国也在推动创造型经济政策，日本实施科技立国政策。三国应加强交流对接，探讨在移动互联网、云计算、智慧城市、大数据等领域加强联合研发等合作。

五是加强可持续发展合作，更好造福民众。推动建立中日韩环境污染防治技术合作网络，加强相关循环产业经济区和示范基地建设，继续推进有关次区域合作和地方经济合作，共同落实好东亚减贫合作倡议，促进亚洲共同发展。

六是推进社会人文交流，增强东亚共同体意识。三国文化传统相近，应进一步扩大人员往来，拓展奥运经济合作，增进人民间友谊。

李克强强调，要发挥好三国合作秘书处的重要平台作用，进一步加大对秘书处投入，积极研究成立中日韩合作基金，为深化合作提供新活力。

在谈到东北亚地区局势时，李克强指出，今年是联合国成立70周年，也是世界反法西斯战争胜利70周年。东北亚保持和平稳定符合地区各国共同利益。中国始终是东亚地区的和平稳定力量。我们坚定不移地走和平发展道路，坚持对话谈判的方式，坚持和解合作的方向，共同致力于东北亚长治久安。和平是人间正道，只有正视历史，才能面向未来。希望日本顺应本国人民的愿望和亚洲地区各国的共同呼声，恪守和平发展的方向。

朴槿惠表示，韩中日三国领导人会议重启意义重要，三国加强合作不仅符合三国国民利益，也有利于东北亚地区稳定和繁荣。三国要坚持正视历史、面向未来的正确方向，增强推动三国合作的共识，共同开创东北亚和平安全新时代；携手应对全球经济困难，加强务实合作，强化创新经济机制，发掘新的经济合作增长点；促进经济社会平衡发展，落实好联合国2030年可持续发展议程，加强环保合作；扩大人员特别是青少年交流，加强教育和奥运经济合作，增进三国国民间感情；在重大国际问题上保持沟通协调，共同反对恐怖主义。三国合作是重要区域合作机制，要加强三国合作机制化建设。

安倍晋三欢迎三国领导人会议机制重启，并表示，日本坚持历届内阁关于历史问题的认识，坚持和平发展。三国合作领域广泛，并不断取得进展，人员往来非常密切。三国合作对促进本地区和平繁荣方面负有重要责任，发挥着重要作用。三国应加强对话合作，拓展合作领域，深化合作内容，在防灾减灾、环境保护、青少年交流、奥运经济等领域加强合作，在国际事务中保持政策磋商，不断为三国合作注入新的动力。三国自贸区建设对促进东亚合作有重要意义，希望三国经贸合作关系得到进一步加强。期待三国合作秘书处发挥积极作用。

会后三国发表了《关于东北亚和平与合作的联合宣言》。

李克强与韩国总统朴槿惠、日本首相安倍晋三共同会见记者

新华社首尔11月1日电 （记者俞铮 刘天）当地时间11月1日下午，国务院总理李克强在第六次中日韩领导人会议后，与韩国总统朴槿惠、日本首相安倍晋三共同会见记者。

李克强表示，三国领导人就中日韩合作和共同关心的国际和地区问题深入交换了意见，重申了对三国合作的高度重视，一致同意处理好历史等敏感问题，正视历史、面向未来。在此基础上共同致力于地区经济一体化，携手迈向2020年实现东亚经济共同体的目标，为促进亚洲整体振兴乃至世界和平发展做出更大贡献。

李克强指出，中日韩是东亚三大经济体，是地区经济发展的“火车头”，也对全球经济增长具有重要影响。中方重视中日韩合作，始终本着睦邻友好、合作共赢的精神加以推动。希望三国相向而行，把握政治安全与经济发展“两个轮子一起转”的大方向，以对话与合作塑造安全和发展环境。

李克强强调，今年是世界反法西斯战争胜利70周年，三国应向世界宣示将坚定不移地走和平发展道路，推动三方合作健康稳定发展，维护东北亚地区的长治久安。

朴槿惠表示，韩中日领导人就三国合作发展方向、合作领域及地区国际问题交换了意见，一致同意坚持正视历史、面向未来的精神，扩大经济合作，深化人文交流，加强地区多边合作，共同应对全球性挑战。韩方希望通过加强三国合作为东北亚地区和平稳定与发展做出贡献。

安倍晋三表示，三国都是本地区重要国家，三国领导人本次会晤是具有划时代意义的大事。三国经济关系密切，合作领域广泛，应加快推进自贸区谈判，进一步推动三国和东亚区域合作，共同维护本地区乃至世界的和平安定。

李克强应约会见日本首相安倍晋三

新华社首尔11月1日电 （记者刘天 郝亚琳）国务院总理李克强当地时间11月1日晚在首尔下榻饭店应约会见出席第六次中日韩领导人会议的日本首相安倍晋三。

李克强表示，中日是亚洲和世界上有重要影响的国家。过去几年，中日关系走了一段弯路，其中的原因日方是清楚的。这一深刻教训值得认真总结。去年底以来，在双方共同努力下，两国关系逐步走出僵局，保持回稳势头。但同时，两国关系敏感性、复杂性仍较为突出，重回正常发展轨道依然任重道远。双方要重点做好以下工作：

一是牢牢把握两国关系的大方向。中方主张按照中日四个政治文件的原则和精神，全面落实去年双方达成的四点原则共识，本着以史为鉴、面向未来的精神，继续推进中日战略互惠关系。希望日方奉行积极的对华政策，同中方相向而行，推动两国关系持续稳定改善。

二是妥善处理和管控敏感问题。历史问题事关中日关系政治基础和13亿中国人民感情，希望日方充分认识其高度敏感性，切实恪守迄今作出的郑重承诺，真正做到正视和反省历史，以负责任的态度处理好有关问题。

三是培育相互信任。双方应将中日第四个政治文件中关于两国“互为合作伙伴，互不构成威胁”、“相互支持对方的和平发展”落到实处。中国将坚定不移走和平发展道路，希望日本继续沿着和平发展的方向走下去，在军事安全领域尊重亚洲邻国关切，多做有利于地区和平稳定的事。

四是深化务实交流合作。中日分别是世界第二和第三大经济体，在当前世界经济复苏乏力背景下，有必要加强宏观经济政策沟通，共同应对挑战。

安倍表示，日中两国对地区和平稳定和世界经济发展肩负责任，应共同为此作出贡献。我愿坚定不移地按照日中四个政治文件的原则，沿着建立日中战略互惠关系的基本思路，进一步改善和发展日中关系。日本立足对二战的深刻反省将继续走和平发展道路，坚持“专守防卫”政策。中国经济发展为全世界所关注，对日本经济发展十分重要。日中作为世界主要经济体，两国加强经济关系十分重要。日方愿进一步加强两国金融、节能环保等领域合作。日与中韩两国是邻国，三方应加强合作，推动三国共同发展和经济一体化，日方愿同中方就早日达成全面高水平的日中韩自贸协定开展积极谈判。

李克强出席韩国经济界欢迎午餐会并发表主旨演讲

新华社首尔11月1日电 （记者夏凡 尚军）国务院总理李克强当地时间11月1日中午在首尔出席韩国经济界欢迎午餐会，并发表题为《让中韩合作不断结出惠民新硕果》的主旨演讲。

李克强说，此次访韩，我同朴槿惠总统等韩方领导人就巩固政治互信、深化经贸人文合作达成广泛共识，签署了涉及经贸、投资、工业等领域一系列合作协议。

李克强指出，朋友可以新交，邻居不能选择。中国将坚持和平发展道路，愿与韩方做坚守历史正义的道义力量，守护好东北亚共同的家园。两国要大力促进市场相互开放和融合发展，加快中韩自贸协定国内审批程序，扩大海关、质检、物流等各领域合作。双方可对接各自创新发展战略，共建中韩创新产业园，为青年创业创新合作搭建平台。中方支持“一带一路”倡议与“欧亚倡议”对接，愿与韩方一道发挥各自比较优势，利用好亚投行等金融平台，开展国际产能合作，拓展海外第三方市场。中韩决定建立人民币对韩元直接交易机制，中方同意将韩国人民币合格境外机构投资者(RQFII)投资额度提高至1200亿元人民币，支持韩国在中国银行间债券市场发行人民币主权债，支持扩大从韩国银行机构借入人民币借款试点范围，助力双方实体经济合作。两国还应继续深化教育、文化、卫生、智库、媒体、地方等领域交流合作，巩固两国友好的民意基础。

李克强还介绍了中国经济形势。他指出，当前中国经济运行仍保持在合理区间，尽管短期内部分指标有所波动，但长期向好的基本面没有改变。中国正着力推进结构性改革，有能力妥善应对各种风险，保持经济中高速增长。中国将进一步放宽外商投资准入门槛，营造更加公平、透明、法治化的营商环境。希望韩国企业捷足先登，分享中国改革发展新红利。

韩国大韩商工会议所会长朴容晚发表欢迎辞。韩国大企业领袖及工商界代表400余人出席午餐会。

李克强会见韩国国会议长郑义和

新华社首尔11月1日电 （记者刘天 陈二厚）国务院总理李克强当地时间1日上午在首尔国会议事堂会见韩国国会议长郑义和。

李克强表示，中韩隔海相望，是近邻中的近邻，两国关系蓬勃向前发展。我此次访韩，就是走邻居、看朋友，目的是推动中韩增进友好、巩固互信、扩大交流、创新合作，使中韩战略合作伙伴关系发展得更好。

李克强指出，立法机构合作是双边关系的重要组成部分。中韩政府间达成的协议和共识，需要两国立法机构的支持。希望双方加强治国理政、发展经济、改善民生等方面的交流合作，为中韩关系全方位发展不断注入新的活力。也希望韩国议会在推动两国合作过程中继续发挥不可替代的重要作用。

郑义和表示，昨天，李克强总理同朴槿惠总统成功举行首脑会晤，取得丰富成果，我对此表示祝贺。希望两国有关部门保持机制性对话，落实共识，深化合作。韩中实现发展战略对接将有助于东北亚地区的稳定与繁荣。韩中友谊悠久深厚，韩方愿与中方传承传统友谊，永远做好邻居、好朋友、好伙伴。韩国会愿为推动韩中关系发展发挥积极作用，将努力于年内完成韩中自贸协定的国内立法程序。

李克强会见韩国主要企业负责人

新华社首尔11月1日电 （记者夏凡 郝亚琳）国务院总理李克强当地时间1日上午在首尔下榻饭店会见韩国主要企业负责人。

韩国大韩商工会议所、LG集团、SK集团、三星电子集团和现代起亚汽车集团等企业主要负责人分别发言，介绍各自企业在华经营情况，并就推进中韩经贸合作提出建议。

李克强认真听取他们的发言，并表示，在座的韩国企业开展对华合作早，参与中国工业化、现代化进程的程度深，代表着中韩企业互利合作的高水平。随着中国改革开放和经济的转型升级，中国的投资环境将更加完善，外资准入领域也将更加宽广。希望韩国大企业把握机遇，继续扩大对华合作，与中方企业强强联合，共同开展第三方市场国际产能合作，更好实现互利共赢。

与会企业家代表感谢李克强总理的会见，表示看好中国改革开放、创新发展的重要机遇，愿进一步加强对华合作，拓宽合作领域，做中国经济发展的良好合作伙伴。

李克强与韩国国会议长郑义和共同出席“中国旅游年”闭幕式

新华社首尔11月1日电 （记者夏凡 俞铮）国务院总理李克强当地时间11月1日在首尔国会议员会馆与韩国国会议长郑义和共同出席“中国旅游年”闭幕式并致辞。

闭幕式开始，现场奏响中韩两国国歌。

李克强在致辞中祝贺2015“中国旅游年”在韩国顺利圆满举办。他表示，旅游不仅是经济活动，也是人文交往。中韩两国地理相近、人文相亲、心灵相通，自然和人文景观丰富独特。两国互为海外旅游最大目的地国，一年人员往来突破千万人次。“中国旅游年”在韩国成功举办，这不是终点，而是新的起点。明年“韩国旅游年”将在华举办，中国政府鼓励更多中国公民到韩国旅游，也欢迎韩国民众赴华，造访中国的名山大川。相信这将加深两国人民的相互了解，进一步夯实中韩友好的民意基础。

李克强指出，当前世界经济复苏进程艰难。旅游业的发展不仅可以拉动增长、创造就业，也能促进消费，稳定信心。希望中韩旅游业加强交流互鉴，拓展更多商机，共创中韩旅游合作的崭新未来。

郑义和表示，韩中人缘相亲，文脉相通，双边关系已从“水到渠成”发展成奔流入海的滚滚洪流。“中国旅游年”带动韩中两国人员往来突破年千万人次大关，拉近了两国民众友好感情。韩方愿以明年在华举办“韩国旅游年”为契机，推动双边旅游和各领域合作更上一层楼。

（上接第一版）

2012年以来，当地精心搭建宜昌新区、宜昌高新区、三峡旅游新区、三峡枢纽港区“四大平台”，扎实布局精细化工、食品生物医药、先进装备制造、新材料、现代物流、文化旅游等6大千亿产业，大力度发展电子信息、节能环保、新能源等战略性新兴产业，突破性发展金融、科技服务等现代服务业。目前，宜昌精细化工、食品生物医药产值已双双突破1500亿元，先进装备制造突破1000亿元，现代物流、新材料、文化旅游产值增幅均达两位数，未来几年将每年新增一个千亿产业。截至今年8月底，“沿江经济走廊”在建亿元以上项目885个，实际到位资金1371亿元，同比增长22%。

产业融合激发强大内生动力。自古以来，“上控巴蜀，下引荆襄”的宜昌就因区位优势突出而著称。市长马旭明向记者介绍说，打造万亿经济走廊，沿江地区被赋予“核心增长极”重任，产业布局大致可分为3个部分，即“上游做旅游，中游做服务，下游做工业”，实现一、二、三产业的互动融合发展。

现代物流产业是宜昌实现三大产业的互动融合发展的关键。市交通局局长马宏彦介绍，三峡枢纽的通过能力，已成为制约三峡航运“长江黄金水道”作用发挥的瓶颈。2011年，三峡船闸年货物通过量突破1亿吨，提前19年达到设计水平。预计未来10多年，长江上游地区货运物流量将保持年约20%的递增率。加快三峡现代交通物流综合枢纽建设，有助于破解这一瓶颈。

宜昌市委、市政府看准了蕴含其间的产业发展机遇，适时将现代物流业作为6大千亿支柱产业之一大力培育。以三峡枢纽港区为依托，沿江布局10大物流园区，高标准实施三峡物流园、云池物流园等62个重点物流项目；全力推进三峡物流中心建设，加强与上海、武汉、重庆等重点港口合作；打造长江经济带重要物流节点城市，积极融入“汉新欧”、“渝新欧”和江海联运跨国物流，一个“立足三峡、呼应汉渝、多式联运、服务全国”的综合型立体枢纽格局正全面展开、稳步成型。据统计，宜昌目前已有国家A级物流企业33家、全省重点物流企业28家；今年上半年实现物流营业收入492.7亿元，同比增长15.1%，全年有望突破千亿元大关。

产业辐射平添区域发展后劲。随着沪渝高速、沪蓉高速、宜万铁路、汉宜高铁等交通干线的开通和建设，且与长江、清江、沮漳河、香溪河逐一贯通，三峡城市群区域内“两小时经济圈”已基本实现。悠久的巴楚历史人文、隽永的三峡自然山水，神秘的土家苗寨风情，使文化旅游日益成为三峡城市群的靓丽“名片”和产业辐射的互动首选。去年9月25日起，三峡大坝景点率先对国人免除门票，不仅开启国家5A级景区“免票”时代，同时拉动三峡城市群区域旅游全线飘红。如今，宜昌已成为三峡城市群重要的客源输送地，游客过夜停留时间达到2.2天，同比增加一倍。今年前3季度，该市接待国内外游客4021.36万人次，实现旅游收入396.2亿元，同比分别增长14.35%和32.3%。

宜昌人清晰地意识到，三峡城市群作为长江经济带重要的支撑点，一旦更为强劲地舞动起来，必将为长江这条经济巨龙经脉舒张、首尾呼应、腾挪飞跃注入不竭的动能。他们借国家战略大势源源发力，顺长江发展大势频频施策，地区生产总值连续10年平稳高速增长，去年突破3000亿元，今年1至8月，全市规模工业增加值增长10.1%，完成固定资产投资增长19.4%，社会消费品零售总额增长12.1%，公共财政预算收入增长25.5%。

人民币对韩元直接交易机制将建

韩国RQFII额度调至1200亿元

本报北京11月1日讯 记者张忱报道：央行发布的消息显示，中韩金融合作取得新进展。双方同意近期在中国外汇交易中心建立人民币对韩元直接交易机制。韩国政府将尽快修改其国内相关立法。中方愿意与韩方加强合作，便利两国货币直接交易。

除此之外，为发展两国债券市场、推进人民币国际化，中方欢迎和支持韩国在中国银行间债券市场发行人民币主权债。韩方将为当地人民币债券市场的发展提供便利，我方支持国内机构赴韩发行债券。双方同意将目前在青岛市开展的企业自韩国银行机构借入人民币资金试点推广到山东全省，以降低中国企业融资成本，便利韩国银行机构有效管理其人民币资金。同时，双方考虑在山东省开展股权众筹融资试点，推进山东省区域性股权市场和韩国柯斯达克（KOSDAQ）市场合作。

另外，中方决定将韩国人民币合格境外机构投资者（RQFII）投资额度调增至1200亿元。并在风险可控的前提下，促进中韩债券市场基础设施，包括登记、托管、结算机构之间的互联互通机制建设。